



# KANIZSAI ÚJSÁG

FÜGGETLEN  
POLGÁRI  
HETILAP



XXIII. évfolyam (804) 20. szám – Magyarkanizsa, 2016. május 26.

ÁRA  
**40,00**  
DINÁR



## *IX. Traktorfesztivál*

**A vén diákok ballagása – 50 éves osztálytalálkozó emlékére**

**A IV. Elektronikai hulladékgyűjtő akció**

**Két lovasunk is indul a Vajdasági Vágtán**

ISSN 1451 - 7051



9 771451 705004





**Ön**  
áll figyelmünk  
központjában!



Logos-print d.o.o., Kossuth utca 4/a, 24427 Tóthfalu, Tel.: 024/887-141, Fax: 024/887-140, e-mail: logos@tippnet.rs

**FANTASTICO**  
Pénzváltó  
Menjačnica  
Exchange office

**Magyarkanizsán**  
- Fő utca 4. (874-051)  
- Piac tér sz.n. (873-461)  
**Zentán**  
- Fő utca 11. (817-052)  
- Posta utca 4. (811-051)  
**Adán**  
- Lenin utca 5. (854-599)  
- Vuka Karadžića 19. (855-300)

**FANTASTICO** AZ ÖN TÖKÉLETES VÁLASZTÁSA!

"AZ ÁR AZ, AMIT FIZETSZ. AZ ÉRTÉK AZ, AMIT KAPSZ."  
(Warren Buffett üzletember)

**ELDE**  
MEGÉRI BERUHÁZNI EGY SAJÁT  
KÜLÖNLEGES TAPASZTALATÚ  
TANÁCSADÓBA  
DETKI ELEONÓRA VÁLLALKOZÓ  
**ELDE**  
Posta utca 10/2, Zenta  
TELJES KÖRŰ KÖNYVELÉS,  
SZÁMVITELI ÉS ÜZLETVITELI TANÁCSADÁS GAZDÁLKODÓKNAK  
Mob.: 063-7-336-777  
elde.consultant@gmail.com <http://www.facebook.com/pr.elde>

**"PIKTURA"**  
MOLER - FARBAR  
SZOBAFESTŐ - MÁZOLÓ  
Újházi Ákos  
Magyarkanizsa, Fehér Ferenc 36.  
Tel.: 063/8-663-087  
024/4877-347

TÁBOROK, KIRÁNDULÁSOK,  
KÉPZÉSEK, SZABADTÉRI  
RENDEZVÉNYEK A MARTONOSI  
TANDARI TANYA REKREÁCIÓS  
KÖZPONTBAN!

[www.salas-tandari.com](http://www.salas-tandari.com)  
info tel. +38124/875-501, +38163/7488149.

zlatara ékszerész  
**"PASTOR"**  
órák, ezüstékszerek  
nagy választékban  
24420 Kanjiža  
Glavna 9/D  
Tel: 024/873-273

**v.s. TISA-VET d.o.o.**  
Kaphatók:  
Hills,  
Terra,  
Animonda,  
Versele-Lagra,  
Royal Canin,  
Trixie,  
Eukanuba termékei.

- **Állatorvosi rendelő**  
munkanapokon: 16-tól 19 óráig  
szombaton: 8-tól 13 óráig  
- **Állatorvosi gyógyszertár**  
munkanapokon: 8-tól 12 óráig, és 16-tól 19 óráig  
szombaton: 8-tól 13 óráig  
- **Kutyakozmetika** minden nap megbeszélés szerint

Szent Száva utca 9. (a Galaxis mellett), Telefon: 876-502

## ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

### FÜGGETLEN POLGÁRI HETILAP

Alapító és kiadó a tóthfalusi LOGOS-print d.o.o., 24427 Tóthfalu, Kossuth u. 4. tel. és fax: (024) 887-140

Felelős vezető:  
Deák Verona

Szerkesztőség:  
Logos-print Kft.  
Kossuth utca 4/a  
24427 Tóthfalu  
Folyószámla:  
265-242031000125-58

Alapító főszerkesztő:  
Dr. Papp György

Felelős szerkesztő:  
Jenei Klementina

#### Munkatársak:

Aranyos Á. Klára, Bódó Sándor, Csápek József (egyházi hírek), Jánosi Károly, Kávai Szabolcs, Koprivica Aranka, Losonczi Ernő (sport), Miskolci Magdolna, Molnár Csikos Benedek, Pásztor Sándor (műszaki szerkesztés), Pósa Károly, Telegi Mária (humanitárius tevékenységek), Valkay Zoltán • Fotók: Iván László, Puskás Károly • Készült a tóthfalusi Logos-print d.o.o. nyomdában • Felelős vezető: Deák Verona • Kéziratokat, fényképeket nem örzünk meg, és nem adunk vissza • Egyes szám ára 40 dinár • Előfizetés egy évre 2080 dinár, fél évre 1040 dinár, negyedévre 520 dinár postaköltséggel • E-mail: [uku@stcable.rs](mailto:uku@stcable.rs)

#### LAPUNK

KÖVETKEZŐ SZÁMA  
2016. JÚNIUS 2-ÁN  
JELENIK MEG.



Az Új Kanizsai Újság megjelenését Magyar Kanizsa önkormányzata, a Magyar Nemzeti Tanács, valamint a Kulturális és Tájékoztatási Minisztérium támogatja.

CIP – Каталогизација у публикацији Библиотека Матице српске, Нови Сад  
659.3(497.113)

Új kanizsai újság –  
Független hetilap / Fő- és felelős szerkesztő Papp György. – 1. évf., 1. sz. (1994) – Tóthfalu : Logos-print, 1994–, 30 cm.  
Dvonedeljno.

ISSN 1451-4051

COBISS.SR-ID 62375186

# A gyerekek és a jövő



Kevesebb mint két hét múlva véget ér az iskolaév. A gyerekek, szülők, tanárok egyaránt várják a szünidőt. Különösen a gyerekek. Mint pedagógus, látom rajtuk, hogy nagyon elfáradtak. Valami nincs rendben az iskolarendszerünkkel. Előfordul, hogy egy végzős nyolcadikosnak naponta 8-9 órája van. Ez mellett még délutánonként különóra angolból, zeneiskola, sport...

Tanár kollégáimmal felismerve a nehéz helyzetet, igyekszünk enyhíteni a diákokra nehezedő terheken. Természetesen a rendszer által biztosított szűk mozgástér keretein belül. A ballagó gyerekekre és szüleikre még csak a tanév befejezése után várnak az igazi megpróbáltatások és a nagy kérdések: hogyan sikerül a záróvizsga? Sikerül-e bejutni a kiválasztott középiskolai tagozatra? Szülőnek, tanárnak egyaránt nehéz úgy irányítani a gyerekek életét, hogy sikeresen teljesítsen, de ne vegyük el a „gyermekkor örömeit” se. Valahogy meg kell találnunk az arany középutat.

A fent említett gondok mellett van egy sokkal nagyobb probléma is, amellyel nem igazán foglalkozunk, illetve tudjuk, olykor-olykor szemérmesen beszélünk róla, de tehetetlenségünkön kívül túlzottan nem firtatjuk. Az egyre inkább, drasztikusan csökkenő gyermeklétszámról van szó. Községünkben iskolai tagozatok szűntek és szűnnek meg. Csak egy megdöbbentő adattal szolgálnék, amely bizonyítja a helyzet súlyosságát: 1931-ben a Szent Órangelok templomában 720 fiatal vette fel

a bérmelegedés szentségét, az idén csak 135. Nyolcvanöt év alatt 585, 12–15 éves gyermekkel van kevesebb. Mint botcsinálta, amatőr demográfus próbáltam kutatni a „fehér pestis” okait és arra a következtetésre jutottam, hogy nem csak az anyagi helyzettől függ a gyermekvállalási hajlandóság – pedig sokan csak ezzel magyarázzák – hanem egy közösség kollektív lelki állapotától, erkölcsi tartásától. A több évtizede tartó „csak az én, csak a most” életfelfogás megtette pusztító hatását. A szélsőséges liberalizmus taccsra vágott bennünket. Egész Európában felborult az értékek hierarchiája. Ma már más számít „igazi” értéknek, mint száz évvel ezelőtt. A közösség arra néz fel – gyakran elismerően, olykor irigykedve – aki a legújabb típusú, 50000 eurós autóval jár-kezel a nagyvilágban és nem arra, aki 4-5 gyermeket nevel. Pedig a közösségünk és a jövőnk szempontjából az utóbbinak van értéke. Először önmagunkban, a világnézetünkben kell forradalmi változást kieszközölnünk. Egy erkölcsi reneszánszra van szükségünk Európában és itt Kanizsán is. Egyébként nem lesz jövőnk.

Az erkölcsi megújulás mellett természetesen azonnal szükség van a nagycsaládosok kiemelt, anyagiakban kifejezhető megbecsülésére is. A szűk látókörű országos politikai vezetés csak látszatintézkedésekkel próbálja oltani a tüzet, ezért nekünk helyi szinten kellene még az eddigiektől is többet tenni a nagycsaládosok erkölcsi és anyagi támogatása érdekében. Lehet, hogy szélmalomharca, de meg kell tennünk, mert nem törődhetünk bele a történelmi léptékekkel nézve nem is lassú pusztulásba.

*Kávai Szabolcs*







# VISSZAPIILLANTÓ

## VISSZAPIILLANTÓ

2016. 05. 17. – 2016. 05. 23.

### HATÁRON INNEN

Továbbra is tilos behozni Szerbiába a bolgár, görög, török és macedón eredetű szarvasmarhákat és a marhahúst, mert ezekben az országokban felütötte fejét a bőrcsomósodás-kór, közölte múlt kedden a Mezőgazdasági Minisztérium.

Néhány szerbiai egészségügyi intézményben pánikgombot és fémdektorokat szereltek fel, hogy növeljék az egészségügyi dolgozók biztonságát és csökkentsék az ellenük elkövetett támadások lehetőségét, jelentette be múlt szerdán **Vesna Jovanović**, a Szerbiai Orvosi Kamara (LKS) igazgatója.

Az **Aleksandar Vučić** – Szerbia győzedelmeskedik lista vezetője, **Aleksandar Vučić** múlt szerdán arról tájékoztatta **Tomislav Nikolić** elnököt, hogy megszerezte a kormányalakításhoz szükséges többséget, s bemutatta a tiz pontról szóló tervét, amelyek kapcsán komoly javulásra van szükség, hogy Szerbia modern és rendezett országgá váljon.

Ünnepélyesen aláírták múlt csütörtökön a Prosperitati Alapítvány által meghirdetett első pályázati körben a fóliasátras növénytermesztéshez szükséges eszközök beszerzésére vonatkozó szerződéseket a nyertes mezőgazdasági termelők és az alapítvány illetékesei.

A vajdasági parlament új összetételének alakuló ülését június 2-án tartják meg, tájékoztatót május 20-án a tartományi házelnök kabinetje.

Eredeti helyén szentelték újra a Szabadka központjában kétszáz évvel ezelőtt felállított Szentháromság szoboregyüttest, amelyet az egykori jugoszláv politikai rezsim távolított el a valamikori piactér területéről 1964-ben. Az évtizedekig a székesegyház árnyékában megbújó, felújított műemléket vasárnap régi helyén avatták fel ismét a szabadkaiak.

A Vajdasági Magyar Szövetség folytatni akarja az együttműködést a Szerb Haladó Párttal, jelentette ki **Pásztor István**, a VMSZ elnöke a Tomislav Nikolić államfővel folytatott hétfői konzultációja után.

Aleksandar Vučić eddigi miniszterelnököt, a Szerb Haladó Párt elnökét kérte fel kormányalakításra Tomislav Nikolić szerb elnök hétfőn, miután konzultált a választások után parlamentbe jutott pártok vezetőivel.

**Bognár Anna**, a kiváló magyarkanizsai kajakozó, aki jelenleg Szegeden jár pszichológiára, Pünkösdvásárnap az Orfűn megrendezett Középtávú Quadratlon Világbajnokságon, korcsoportjában, a 23 év alattiak mezőnyében első, az összesített női mezőnyben pedig a negyedik helyen végzett. A csodálatos képességű lány előbb leúszta a másfél kilométeres távot, majd 40 kilométert kerékpározott, 8 kilométert kajakozott, végül 10 kilométert futott. A versenyt 4 óra 1 perc alatt teljesítette, írja **Mikuska Judit** hétfői cikkében a Magyar Szó.

### HATÁRON TÚL

Az Európába érkező migránsok mintegy 90 százaléka veszi igénybe embercsempész-hálózatok segítségét az útja során, s ezzel ezen bűnözői csoportok bevétele tavaly elérte az 5-6 milliárd dollárt – olvasható az európai rendőrségi együttműködési szervezet (Europol) múlt kedden közzétett jelentésében.

**Christian Kern**, az Osztrák Szociáldemokrata Párt (SPÖ) kijelölt elnöke május 17-én délután Bécsben letette a

hivatali esküt **Heinz Fischer** államfő hivatalában, és ezzel Ausztria második világháború utáni 13. kancellárja lett.

Habár a nyugat-balkáni országok csak tranzitországgként vannak jelen a migrációs térképen, s a macedón határ lezárásával ez az útvonal szinte meg is szűnt, biztonsági szempontokból mégis rendkívül fontos figyelmet fordítani azokra a menedékkérőkre, akik Nyugat-Európa helyett valamelyik nyugat-balkáni ország muszlimok által lakott területén szeretnének letelepedni – olvasható a Migrációkutató Intézet múlt kedden közzétett elemzésében.

Eltűnt a radarenyőről csütörtök hajnalban az EgyptAir egyiptomi légitársaság Párizsból Kairóba tartó MS804-es járata – közölte a légitársaság az egyik közösségi oldalon az MTI híre szerint. Egyes hírügynökségek szerint viszont a gép lezuhant. A kairói légi közlekedési minisztérium még aznap megerősítette, hogy lezuhant a Földközi-tenger felett az EgyptAir légitársaság gépe. Az egyiptomi hadsereg az eltűnt egyiptomi repülőgépből származó roncsdarabokat talált a Földközi-tengerben, 290 kilométerre északra Alexandria városától – idézte pénteken az egyiptomi állami televízió a katonaság közleményét. A híradás szerint a helyszínen utasok személyes holmijai is voltak. A gépen 56 utas és tíztagú személyzet utazott.

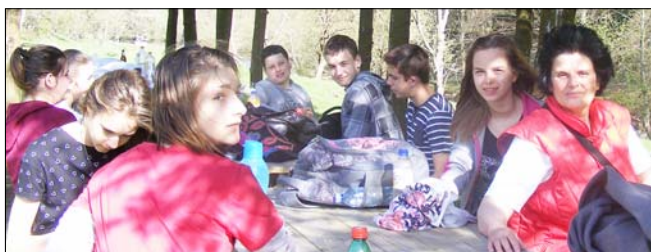
Támadásokat hajthatnak végre iszlamista terroristák a franciaországi labdarúgó Európa-bajnokságon a német szövetségi büntetőhivatal (BKA) szerint – írta a Bild című német lap a BKA egy belső elemzésére hivatkozva.

**Alexander Van der Bellen** nyerte az osztrák elnökválasztást – jelentette be hétfő délután az osztrák belügyminisztérium. A bejelentés szerint a Zöldek pártja által támogatott független jelölt a vasárnapi második fordulóban a szavazatok 50,35, míg riválisa, a szabadságpárti **Norbert Hofer** a voksok 49,65 százalékát szerezte meg.

**Összeállította: Bödő Sándor**

# Az örökre emlékezetes erdélyi jutalomkirándulás

– Második helyezés a Zmaj iskola legkiemelkedőbb „történészeinek” –



A Zmaj általános iskola történelmi csoportja tavaly ősszel a VII. Görgy Artúr Országos Történelemversenyen 2. helyezést ért el, amiért – ahogy akkor jelentettük – Erdélybe jutalomkirándulást nyert. Ez a közelmúltban valósult meg a vezető és felkészítő **Fodor Éva** tanár és a nyertes csapat tagjai: a nyolcadikos **Gója Adrienn**, **Karácsonyi Kata** és **Szűcs Dóra** részvételével. A négynapos kirándulást a Meritum Kulturális Egyesület támogatásával szervezték és Szanka József vezette.

Szegedről indultak, a négy nap alatt a magyar történelem néhány kiemelten fontos helyszínét keresték fel, valamint több természeti értéket.

Hazatérve a résztvevők lelkendezve számoltak be a felejthetetlen élményről, de terjedelmét tekintve csak a teljesség igénye nélkül írhatunk róla. Íme:

– Az első napon Erdély kapuját, Nagyváradot tekintettük meg, amit 1093-ban I. László királyunk alapított. A Püspöki palota dísztermét, a Szent László templomot és a Kanonok sort is megcsodáltuk a 200.000 lakosú városban. Majd Farkaslakán megkoszorúztuk a híres író, Tamási Áron sírját. Szálláshelyünk Csíkszentmárton volt, ahol az erdélyiekre jellemző országszerte híres székely vendégszeretetről is meggyőződhattunk.

Második nap megjártuk a Nyergestetőt (878 m), az 1849. évi szabadságharc egyik utolsó csatájának színhelyét, és leróttuk kegyeletünket a honvédek tömegsíriánál. A délelőtt további részét a Kárpát-medence legkeletibb magyar többségű városában, Kézdivásárhelyen töltöttük (17.121 lakosából 16.940 magyar). A szabadságharcban ez volt a székelyek védelmi központja. Gábor Áron szobra a főtéren áll, hiszen e városban öntötte a nevezetes ágyúit. A 18. és 19. századi épületeket is láthattuk, és a máig fennmaradt udvarteres városszerkezetet. A több mint 70 udvartérből benéztünk néhányba. Érdekes építkezés! Csodálatos látványban volt részünk, amikor a Nagy-Csomád hegységben megláthattuk a Szent -Anna tavat, Délkelet-Európa egyetlen vulkáni krátertavát – mesélték a lányok. – A róla írt regény is ismert. A Szent Anna kápolnáig is örömmel elsétáltunk.

Csíkszentmárton polgármesterének köszönve diákbusszal utazhattunk az Úz-völgyébe. A Gyimesekbe, a Szépvízi-tározó mellett vitt az utunk a tetőre, melynek legmagasabb pontja a 1159 méter Bükkloka hegy.

Miután leereszkedtünk, bepillanthattunk az apró csángó falvak életébe. Láthattuk Gyimesbükk határában az Osztrák-Magyar Monarchia határköveit is. Megérkeztünk tehát az „ezeréves” határ legkeletibb pontjához. Ennél a határvonalnál folytak legtovább a harcok a II. világháború végén. A Monarchia vasúti őrháza még ma is áll! Innen felmentünk a 713 méteren épült Rákóczi vár romjaihoz, ami a 17. század elején épült, főszerepe a kereskedelmi út és a határ ellenőrzése volt.

Fodor tanárnő azt is elmesélte és kiemelte, hogy az Úz folyó a Csíki havasokban ered, és az Úz-völgye az I. és II. világháborúban heves harcok színtere volt, és a II. világháború egyetlen erődített vonala, amelyen a támadó hadsereg nem tudott áttörni. Ezek földbe vájt fedezékek voltak, tetőzetük 60-100 cm vastagságú. A völgyeket egy-egy völgyzárral reteszeltek el, amelyek 15-20 betonerődből álltak. Csak a teljes bekerítéstől tartva vonultak vissza a magyarok ettől az ún. Árpád-vonaltól.

A diáklányok, Kata, Adrienn és Dóra elmondta, látták a betonerődök maradványait, és a futóárkok egy részét. Lerótták kegyeletüket a hős védők sírjai előtt. Majd a bográcsos pityókás (krumplis) paprikás után visszaindultak szálláshelyükre.

Az utolsó nap is felejthetetlen maradt számukra, mert megcsodálhatták az 1442 és 1448 között, a ferences szerzetesek által felépített csíksomlyói kegytemplomot, az össz-magyarország egyik legnagyobb zarándokhelyét, kultúrtörténeti emléket. Ezt az első gótikus templomot Sárlos Boldogasszony tiszteletére

szentelték fel. Ma is pünkösöd a templom búcsúnapja.Évtizedek óta több ezren részt vesznek ezen a tévén is közvetített látványos eseményen.

Végül azt is megtudhattam, megtudhatták tőlük tisztelt olvasóink, hogy ott áll az 1515 és 1520 körüli, hársfából faragott, Szűz Máriát a kis Jézussal ábrázoló reneszánsz stílusú kegyszobor, ami 2,27 m magasságával a világon ismert kegyszobrok legnagyobbika.

– Köszönet jár mindazoknak, akik ehhez a rendkívül sokszínű, látnivalóban gazdag úthoz hozzájárultak! – Ez az üzenete a hazatért, boldog kis csapatnak.

Teleki M.





# info Tv

## M Ű S O R T E R V

### 2016. május 26., csütörtök

12 óráig folyamatosan Magyarkanizsai Körkép – Kanjiška panorama  
17 órákor: Nézópont – közéleti magazinműsor

### 2016. május 27., péntek

10 órákor: Diákhangverseny az Alapfokú Zeneiskola szervezésében  
15 órákor: Heti közélet – a szegedi TiszapART TV magazinműsora

17 órákor: Diákhangverseny az Alapfokú Zeneiskola szervezésében

### 2016. május 28., szombat

10 órákor: U našem ataru - poljoprivredna emisija / Mezőgazdasági műsor

17 órákor: Nézópont – közéleti magazinműsor

19.30 órákor: Magyarkanizsai Körkép – Kanjiška panorama (ism.)

22 órákor: DokuSáv: Fejős Csilla: A horgosi Kárász család

### 2016. május 29., vasárnap

10 órákor: VIII. Észak-bánáti Néptánctalálkozó

12 órákor: Vasárnapi muzsikaszó

17 órákor: Diákhangverseny az Alapfokú Zeneiskola szervezésében

19.30 órákor: Magyarkanizsai Körkép – Kanjiška panorama (ism.)

22 órákor: DokuSáv: Fejős Csilla: A horgosi Kárász család

### 2016. május 30., hétfő

10 óra: U našem ataru - poljoprivredna emisija / Mezőgazdasági műsor

17 óra: Nézópont – közéleti magazinműsor

### 2016. május 31., kedd

10 órákor: Községi Néptáncszemle a Tiszagyöngye ME szervezésében

15 órákor: Heti közélet – a szegedi TiszapART TV magazinműsora (ismétlés)

17 órákor: Községi Néptáncszemle a Tiszagyöngye ME szervezésében

19 órákor: Kultúrszoba - komolyzene

### 2016. június 1., szerda

10 órákor: Nézópont – közéleti magazinműsor

16 órától másnap 12 óráig folyamatosan Magyarkanizsai Körkép – Kanjiška panorama

## A vén diákok ballagása – 50 éves osztálytalálkozó emlékére

Ötven évvel ezelőtt, az 1965/66-os iskolaév végén, júniusban hat osztálynyi nyolcadikos búcsúzott el az általános iskolától, osztályfőnökétől és tanáraitól.

Sokan voltak akkor, mintegy százötvenen, akik kis hímezett tarisznyájukkal nekiindultak az életnek, nagy többségük azzal a céllal, hogy mielőbb szakmát, tudást szerezzen.

Az elmúlt ötven esztendő eseményeit, történéseit felidézni jöttek össze május 20-án a még élő diáktársak – a nagy generáció – hogy visszaidézzék a múltat, az iskolás éveket, egy röpke órácskára újra beülni az iskolapadba. Délután 4 órákor találkoztak a Zmaj iskola előtt, majd külön-külön osztályfőnöki órát tartottak, ahol mindenki beszámolt az elmúlt fél évszázadról. Sajnos szembesülni kellett azzal a ténnyel, hogy a generációból már 31-en a temetőben alusszák örök álmukat, s tanítóik, osztályfőnökeik közül is csak Nagy Horti István és Nešić Bicskei Jovanka vannak az élők sorában, ők ketten jelen is voltak a találkozón.

A megható osztályfőnöki óra után az elmaradhatatlan fényképezkedés következett az iskola udvarán, majd hálaadó szentmisén vettek részt a nagytemplomban, melyet az elhunyt osztálytársakért, tanáraikért illetve a jelenlévőkért ajánlottak fel. A templomból a Tisza-partra indultak – néhányan sétálva, beszélgetve – ahol közös vacsora és zene mellett hajnalig folytatódott az emlékek felidézése és persze a jókedv, a mulatás.

A találkozó főszervezője Nagy Mária volt, aki – mint elmondta – már az ősszel elkezdte a szervezőmunkát. Természetesen segítői is voltak, mindegyik osztályból egy-egy agilis személyt választott, akik segítettek összeírni, felkutatni, meghívni az osztálytársakat, s így közös erővel sikerült létrehozni ezt a generációs találkozót.

A Békavár étteremben Varjú György és Körmöci Ferenc egykori igazgatók köszöntötték magyar és szerb nyelven a valamikori diákokat, hangsúlyozva, hogy az ötven esztendő úgy elrepült, hogy észre sem vették s ők még mindig a pajkos diákokat látják maguk előtt.

„Boldogok voltatok akkor, amikor útnak indítottalak benneteket, és akkor azt mondtam: legyetek bátrak! Meggyőződésem, hogy megálltátok a helyeteket az élet minden területén.” – mondta Varjú György meghatottan.

A vacsora és maga az est nagyszerű hangulatban telt, előkerültek a régi fotók, de a gyerekek, az unokák fényképeit is büszkén nézegették az egykori diáktársak. Sokan érkeztek erre az alkalomra külföldről is, Németországból, Olaszországból, Svájcban.

A 45 éve Hamburgban élő Iván Éva lelkesedve nyilatkozott arról, hogy abban az időben milyen szép volt diáknak lenni, nagyszerű élményeik vannak, amik ma is elevenen élnek, s hogy mennyire szerették tanáraikat, akiket még ma is úgy emlegetnek, hogy csodálatos emberek voltak. Ő is nagy örömmel jött haza találkozni a régi társakkal, és rendkívül jó ötletnek tartja, hogy nemcsak a saját osztálytársaival, hanem az egész generációval is találkozhatott, beszélhetett. Igaz, nem mindenkit ismert fel első látásra, de később rájött ki kicsoda (persze, ezzel nemcsak ő volt így). Elárulta még azt is, hogy egykori első szerelme is a társak között van, akinek családjával kapcsolatot tart fenn, s már meg is látogatták őt Hamburgban.

A diáktársak azzal búcsúztak el egymástól, hogy ezentúl évente összejönnek egy-egy beszélgetésre valahol, egy kávé mellett mindannyian beszámolnak majd életútjukról, örömeikről egymásnak.

Az egykori osztályok csoportképeit a következő oldalon tekinthetik meg.

AK





Ady részleg, 8. b



Zmaj iskola, 8. b



Zmaj iskola, 8. d



Ady részleg, 8. a



Zmaj iskola, 8 a

„A távoli múlt eseményei elhomályosulnak és eltűnnek. A múltban átélt öröm az marad, ami: múltbéli öröm, amelyet elnyel a feledés sötétje, s ezáltal örökre elvész. Ám minél élénkebben él bennünk az emlék, annál több élvezetet nyújt a jelenben is.”

Miroslav Volf

Az osztálytalálkozón  
készített fotók  
Iván László felvételei

Zmaj iskola, 8 c





# Rekordeső a traktorfesztiválon

A tavalyi 126 után vasárnap pontosan 150 traktor jelentkezett be a hagyományos oromhegyesi rendezvényre. Ez volt az első rekorddöntés. A másikat a látogatók száma jelentette, hiszen becslések szerint legalább 4-5 ezren kilátogattak Oromhegyesre a vasárnap reggeltől estig tartó traktorfesztiválra. Azt ugyan sohasem számolta senki, de résztvevőként merem állítani, hogy ennyi gyerek sem volt még egyik eddigi rendezvényen sem. A szervezők mintha ráéreztek volna, a szokásosnál is több és színesebb gyermekprogramot iktattak műsorba, a gyerkőcök szinte azt sem tudták, mit is válasszanak a kínálat közül. A kiváló, nyári időjárásnak köszönhetően nagy volt a tolongás a fagyisládák körül, de kelendő volt a frissen sült palacsinta, lángos, a pljeskavica és persze a vattacukor is. Az éhesek finom pljeskavicát, sajtos lángost, marha- illetve birkapörköltet fogyaszthattak, finom italokból sem volt hiány.





## IX. TRAKTORFESZTIVÁL, OROMHEGYES



A versenypályákon több számban is összemérték tudásukat a traktoristák, a leglátványosabb azonban a sártaposás volt, amelyben előfordult, hogy menteni kellett a dagonyába ragadt traktorokat. A versenyek legsikeresebb résztvevőjének az oromhegyesi **Dudás Imrét** kiáltották ki, aki sártaposásban és egymás melletti gyorsulásban is nyerni tudott, súlyhúzásban második, pótkocsis gyorsulásban pedig harmadik lett.

A délutáni kultúrműsorban **Szécsi Zsolt** vezetésével helyi, oromi, martonosi és horgosi néptáncosok léptek színpadra. A szabadkai Juhász zenekar után újdonságként bemutakoztak a sidi rézfúvósok is, akik nagy sikert arattak fellépésükkel. A késő délutáni eredményhirdetés előtt előbb a főtámogató községi önkormányzat képviselőjében **Fejlesztő Róbert** főosztályvezető köszöntötte a megjelenteket, majd következett a nagyon várt sztárvendég, **Kis Grofó**, akinek a „nézése és járása” ezúttal is alaposan felpörgette a vele együtt éneklő közönséget.

*Bödő Sándor*

*Fotók: Magyarai Lóránd, Puskás Károly*









# Két lovunk indul a Vajdasági Vágtán

– Csinibaba Adorjánt, Csillagvirág Oromhegyest képviseli – Magyarkanizsa színeiben egy topolyai ló indul a holnaputáni zobnaticai versenyen –



Vajdasági Vágta – készülnek a lovasok és a lovak

Még két nap és a zobnaticai versenypályán újra megmérkőznek a délvidéki lovasok a Magyar Vágtán való részvétel jogáért. Idén községünk három települését, Adorjánt, Oromhegyest és Magyarkanizsát képviselik a vágtázók, azzal, hogy városkánkért ezúttal nem kanizsai, hanem egy topolyai ló és lovasa küzd majd. **Borsos Csaba** adorjáni faluelnök két lovát, Csinibabát és Csillagvirágot **Dudás József** illetve **Ördög Alen**, oromhegyesi fiatalemberek lovagolják.

Dudás József már tapasztalt versenyzőnek számít. Tavaly a budapesti Hősök terén Csinibabával a Magyar Vágta középfutamáig jutott.

– Én már 15 éve lovagolok, eddigi legjobb eredményem a Magyar Vágta tavalyi középdöntője volt, civilben a Bata-trans karbantartójaként dolgozom – mondta el magáról **Dudás József**. – Lovam, Csinibaba 10 éves, fekete színű Holstein-keverék. Nagyjából másfél hónapja, napi szinten készülünk vele a vágtára. Az eredmény nem annyira fontos számomra, mint az, hogy sikerüljön gond nélkül teljesíteni a távot.

Ördög Alen a fiatalabb lovasnemzedék képviselője, még diák, de már ő is majdnem tíz éve lovagol. Különösebb eredményei még nincsenek.

– A helyi lovasklub tagjaként sokat lovagolok. Csillagvirág ugyancsak fekete színű Holstein-keverék, 11 éves és elég izgága természetű ló, de már összebarátkoztunk. Minden nap Dudással együtt készülünk a szombati versenyre. A vágtán a megfelelő helytállás a célom, kezdő vagyok még ebben, aztán majd amit hoz a sors.

A Vajdasági Vágtán a Titán V. 6 éves ügető pej nyergében **Kelemen István** topolyai lovas és lótulajdonos versenyez majd Magyarkanizsa színeiben.

Bödö Sándor

Fotó: Lőrincz Attila

## ÉRTESÍTÉS MAGYARKANIZSA KÖZSÉG ARATÓI SZÁMÁRA

Az idén is, mint minden évben, tűzvédelmi szempontú műszaki vizsgán kell átesnie minden arató-cséplőnek, gabonát és szalmát szállító, valamint préssel dolgozó traktoroknak, amely vizsgáztatást a községi Tűzoltószövetség mezőgazdasági gépeket vizsgáztató bizottsága fogja végezni minden faluban. A műszaki vizsgáztatás már június elején megkezdődik a következő beosztásban:

**Június 6-án**, hétfőn **Völgyesen** kezdődik a vizsgáztatás, reggel 7.30-kor a tejátvevő állomásnál, majd **Oromon** folytatódik 9.00-kor a vásártéren, 10.30-kor az óvodánál és 11.30-kor a velebiti úton a Mélykúti-ház előtt.

**Június 7-én**, kedden **Tóthfaluban** lesz a vizsgáztatás a Kultúrotthon előtt 7.30-tól, majd folytatja a bizottság **Velebiten** 10.30-tól a helybeli szövetkezet előtti téren.

**Június 8-án**, szerdán **Oromhegyesen** kerül sor az ellenőrzésre, reggel 7.30 órától a jószágakadónál, majd 9.30 órakor folytatódik a vásártéren.

**Június 9-én**, csütörtökön **Magyarkanizsán**, a vásártéren 7.30-kor kezdődik az ellenőrzés, **Adorjánon** folytatódik 11.00 órai kezdettel paprikalerakó téren, a NIS Naftagas mellett.

**Június 10-én**, pénteken **Martonoson** kerül sor a vizsgáztatásra, reggel 7.30-kor a focipályánál, majd **Kishomon** folytatódik 11.00 órától a tejfelvásárló helyen.

**Június 13-án**, hétfőn **Kispiacon** lesz a vizsgáztatás a vásártérenél 7.30-as kezdettel, majd folytatja a bizottság a silónál 10.00 órától.

**Június 14-én**, kedden **Horgoson** kerül sor az ellenőrzésre, reggel 7.30-kor a horgosi Helyi Közösség udvarában a Vasút utcában.

**Június 15-én és 16-án** csütörtökön és pénteken **pótnapot** tart a bizottság, amikor az indokolt okokból vizsgáztatásról távolmaradt géptulajdonosokat keresik föl.

Ha valaki a gépet nem tudja a megadott helyszínekre hajtani, azt jelentse a megadott helyszíneken vagy a horgosi tűzoltólaktanya (024) 792-027-es telefonszámán munkanapokon 8.00-tól 14.00-óráig.

A vizsgálóhoz, egyéb előírások mellett kötelező minden kombájnnál a 9 kilogrammos hitelesített tűzoltó készülék, ásó, lapát, szikrafogó és elsősegélydoboz, míg a traktoroknál a 2 vagy 3 kilogrammos hitelesített tűzoltó készülék és szikrafogó. Emellett az akkumulátorokat és egyéb elektromos vezetékeket szigetelőanyaggal kell borítani.

A készülékek hitelesítését Magyarkanizsán szervezetteren végzik mindennap 7.00 és 14.00 óra közötti időszakban a tűzoltólaktanyában.

A vizsgáztatási díjszabás összegét: kombájn után 2000,00 dinárt, traktor után 1000,00 dinárt a helyszínen kell kifizetni.

Az idei évben a tűzvédelmi inspektorok sűrű ellenőrzésére lehet számítani kint a földeken is és magasak a büntetések is, ha olyan gépet találnak, amelyik nem esett át az ellenőrzésen.

*A Községi Tűzoltó Szövetség mezőgazdasági gépeket vizsgáztató bizottsága*



Valkay Zoltán

# Megjegyzések Kanizsa újabb kori „villáiról”

Kanizsán mindenki csak villákként emlegeti a városháza Népkert felé eső tőszomszédságában; a városháza valamikori „szérűjén” emelt két szabadon álló családi házat. Az 1960-as évek elején emelt épületek nem várt; mi több újszerű megjelenése, furcsa mód a helyi építészettörténetben mintha csak az első világháború előtt eltervezett népkerti villa-építkezések folytatását képeznék.

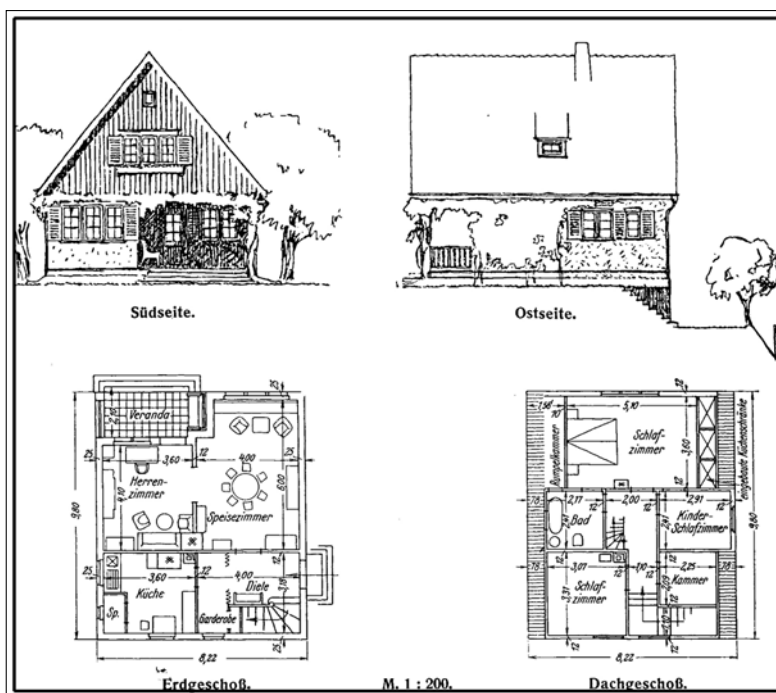
Az ominózus lakóépületeket a niši származású Mihajlo Mijatović, az 1959-ben alapított kanizsai Tervezőiroda főmérnöke tervezte. Vele kapcsolatban tudni kell azonban, hogy a Kikindáról Kanizsára való jövetelét feltételekhez kötötte, így az egyik az volt, hogy tervei szerint a város neki és kollegáinak szolgálati lakást kell, hogy építsen.

Ez így is történt. A Törökkanizsai út menti 4-es és 6-os számú két kisméretű, tetőtér-beépítéses, szimpatikus, kétfizes épületbe ő és társa, Kosta Kapun mérnök kaptak elszállásolást. A modern és az ideális családi otthon megtestesítő házakra rövidesen rá is ragadt a már emlegetett „villa” elnevezés. Bizonyos értelemben meg is feleltek ezen épülettípus meghatározásának, illetve követelményeinek, hiszen szépen gondozott kertek közepén, az utcától kissé behúzva, a térben szabadon állva lettek kialakítva, ami mindenképpen újdonságként hatott a túlnyomórészt hagyományos beépítési formák – mint véges házak és paraszt-polgári zártos oldalházak – alapján kiépült Kanizsán.

Írásom címéhez híven e házak létrejöttéhez, tervezőjük munkamódszeréhez az alábbi adalékszerű megjegyzéseket fűzném: Mijatović mérnök házához a jelek szerint mintaadó elképzelésül egy stuttgarti 8,22×9,88 méter alpméretű kis, tetőtér-beépítéses, 1930-as évekből származó ház szolgált. A kérdéses ház földszintjén belépő és lépcső, konyha valamint ebédlő s nappali helyiségek mellett egy ún. „lopott tornácot” is előláttak. Tetőterében három szoba és fürdőszoba kapott helyet ügyes elrendezéssel (lásd a tervrajzokat). Az épületet bizonyos Alfred Daiber (1886–1958) német építész tervezte, aki az 1920-as, 1930-as években magánprakszist folytatott, így többek között dolgozott Stuttgart Raitelsberg nevezetű perem-településének várostervein és több pályázat után 1928-ban megnyerte viszont az ortskronenhasseni közgazgatási épületre kiírtat. Ugyanakkor 1929-ban Stuttgart-

ban és Raitelsbergben iskolákat, 1932-ben a winnendeunban temetőképnél, a második világháború után pedig háborús emlékműveket is tervezett. A sokoldalú és németes racionalitással dolgozó Daiber szaklapokban megjelent stuttgarti családi házának lenyűgöző egyszerűsége és észszerű kialakítása nyilvánvalóan megfoghatta a kanizsai mérnök fantáziáját, aki miután azt helyben megfelelőnek és alkalmazhatónak találta, a magának felépíteni szándékolt házat magától értetődően annak nyomán alakította ki. Mijatović azonban képes volt hozzáadni az alapötlethez: így nyitott egy mellékbejáratot, az ablakkiosztáson is előnyösen változtatott (a bejárati homlokzaton adott például egy új és hasznos ablakot), a verandát pedig kis kiugrású *by window*-ként

beépítette – növelve ezzel a hasznos belteret, ebből egyenesen következtetve a ház udvari, takarásban lévő oldalán alakította ki a teraszt. Az emeleten – ahol elhagyta a deszka-oromzat kialakítást – viszont a helyben adott tájolás és látvány kedvéért jó érzékkel sekély erkélyt helyezett a Népkertre való kilátással. És bár nem kétséges, hogy Mijatovićra erősen hatott a stuttgarti ház, mégis elmondható, hogy anynyi egyéni jelleggel és a helyből fakadó szükség-megoldással – mondhatni ügyis értékkel, minőséggel ruházta



fel azt, hogy ezek ismeretében méltán tarthatjuk őt továbbra is a kanizsai villák tervezőjének.





# Panonreg-támogatás a vállalkozóknak

– A szabadkai székhelyű Regionális Fejlesztési Ügynökség előadása Magyarokanizsán –



külföldön is – nyilatkozta **Dávid József**, a Panonreg magyarokanizsai munkatársa.

A vállalkozókat magyar nyelven **Balassa Endre**, a Panonreg topolyai irodavezetője tájékoztatta az aktuális pályázatok kínálta lehetőségekről.

– A szerb kormány 2016-ot a vállalkozások évének nyilvánította, ennek vetületében egyre-másra jelennek meg a már néhány éve működő vállalkozásokat, a kezdő vállalkozásokat és a vállalkozni szándékozókat támogató pályázatok. Egyfajta kedvcsinálónak szántuk ezt, hiszen ez volt az első találkozásunk a magyarokanizsai vállalkozókkal. Azt hiszem első lépésként a legfontosabb, hogy megkezdődjön közöttünk egy együttműködés annak érdekében, hogy minél előbb egy korrekt, gyors és pontos információ-áramlás jöjjön létre, mivel az előző évek tapasztalatai azt mutatják, hogy vidékünk vállalkozói nem éltek olyan mértékben ezeknek a pályázatoknak a lehetőségeivel, mint amilyen mértékben azt megtehették volna.

*Támogatói tevékenységek a vállalkozói szellem ösztönzésére* címmel tartott előadást kedden este a Magyarokanizsai Önálló Vállalkozók Általános Egyesületében a Panonreg Regionális Fejlesztési Ügynökség. A *Godina preduzetništva 2016* elnevezésű támogatói programot, a Szerbiai Fejlesztési Alap *Start Up programját* valamint a Szerbiai Fejlesztési Ügynökség aktuális pályázatait ismertető találkozón mintegy harminc helybeli vállalkozó vett részt.

– Az előadás elsődleges célja, hogy a vállalkozók közelebb kerüljenek a Panonreghez és ezáltal ügynökségünk olyan információkhoz juttassa a vállalkozókat, amelyek segítik fejlődésüket. A pályázatok részleteinek ismertetése mellett a hallgatóság arról is értesülhetett, hogyan tud maga a Panonreg hozzájárulni ahhoz, hogy versenyképesebbek, piacképesebbek legyenek itthon, de ha úgy szeretnék, akár

Az előadásokat követően a vállalkozók minden kérdésükre választ kaptak az előadóktól. Azok pedig, akik nem tudtak ott lenni, de érdekli őket a továbblépés vagy a fejlődés lehetősége, Dávid Józsefhez fordulhatnak, aki a Panonreg képviselőjeként a magyarokanizsai városháza 32-es irodájában (az ICR irodában) nyújt felvilágosítást az érdeklődőknek, munkanapokon 7 és 15 óra között.

Bödö Sándor

## Programajánló

### MANDA FILMKLUB - NOSZTALGIAMOZI: PACSIRTA

fekete-fehér magyar filmdráma, 1963

2016. május 27. (péntek)  
19 óra

Művészetek Háza, mozi terem

Kosztolányi Dezső regénye nyomán rendezte:  
Ranódy László  
A főbb szerepekben:  
Páger Antal,  
Tolnay Klári

A belépés díjtalan.



### SZERELEM

A szabadkai Róna Táncegyüttes táncszínházi előadása  
Rendezte: Kálló Béla



2016. május 28. (szombat)  
19 óra

Művészetek Háza  
A belépőjegy ára 100 dinár.



„Az élet túl rövid ahhoz, hogy rossz bort igyunk”

időpont: 2016. május 27-28. (péntek-szombat) 16.00 órától  
helyszín: a Városháza előtti kispark  
nyitva tartás: mindkét napon  
16.00 órától, ameddig a jó hangulat kitart.

Nagy-Sagmeister Borászat  
Maurer Oszkár Pincészete  
Harmath Wines Borászat  
Bálint Pincészet  
Fekete Borpince - Szekszárd  
Brindza Borászat  
Tiszteletes Borpince  
Maoduš Pálinkafőzde  
Farkas Sörmanufaktúra

A jó hangulatról, a senei alfestésen túl, pénteken (2016. 05. 27.-én) a Homokóra együttes, szombaton (2016. 05. 28.-án) pedig a Tisza menti tamburazenekar és a szabadkai Chick Norris Band gondoskodik.

A helyszínen helyi, illetve helyben készült ételek lesznek fogyaszthatók a jobbnál jobb menük és italok mellé.

MagyarokanizsaiBornapok

Fő támogatók:

Támogatók:

Főlein óra és ékszerüzlet, Skamioptika, Kősnő autókereskedés, Krin Wood, Beta kft, Gastroalken, Biro Logistic, Stevan Knežević



## Asztalitenisz

### A Kanizsa szolid eredményei

A Kanizsa nőicsapata a hatodik helyen fejezte be a bajnokságot a II. női ligában, a férficsapat pedig a negyedik lett az I. Vajdasági ligában.

– Kanizsa női- és férficsapatának a 2015/2016-os bajnokságban elért eredményeivel a klubban csak részben vagyunk elégedettek. A nőicsapat hatodik helye sikeresnek mondható, mivel már a bajnokság kezdete előtt Hódi Beatrix szülei külföldi munkavállalása miatt nem játszhatott egy mérkőzést sem, míg Csikós Kata hasonló ok miatt csak hét (összesen négy, tavasszal három) mérkőzésen játszott. A férficsapat nem érte el a kitűzött dobogós helyezést, ami egy balserencsés vereségen múltott, amikor is az őszi idényben hazai pályán közvetlen riválisától a magyarcsernyei Rohamtól szenvedett vereséget. A bajnokságból hátravannak még az egyéni ranglistás versenyek, amelyeken a serdülő lányok korosztályában Fejős Anna jelenleg a kilencedik helyen áll és reális esélye van arra, hogy részt vegyen a Top 12-es idényzáró bajnokságon. Fejős Anna jó formáját az is bizonyítja, hogy a nemrég Vranjéban rendezett X. Diákolimpián az egyéni asztalitenisz-bajnokságon aranyérmeket nyert – mondta **Szaghmaizster Antal**, a Kanizsa Asztalitenisz klub titkára.



Fejős Anna középen, a Diákolimpia asztalitenisz egyéni bajnoka

## Atlétika

### Gömöri József sikere

A magyarországi Visegrádon találkoztak a hazai és a környező országok legjobb hegyi maratonfutói a Salomon Ultra-Trail® Hungary rendezvényen. Minden évben májusban rendezik meg a hegyi országos magyar bajnokságot három távon. A leghosszabb 115 kilométeres táv és az 55 kilométeres táv a Pilis



Gömöri József rajtra készen

és a Visegrádi hegység erdejében, a 33 kilométeres táv a legszebb emelkedőkkel Visegrádtól Szentendrétig. Az időjárás ezúttal nem kedvezett a futóknak, eső, erős szél és bokáig érő sár még nehezítette az amúgy is nagyon nehezen futható emelkedőkkel és lejtőkkel teli erdei terepet. A három távon közel 600 futó állt rajthoz. A nevezők listáján ott szerepelt egy magyarkanizsai maratonfutó neve is, Gömöri József. Gömöri a 33 kilométeres távon állt rajthoz, szép sikerrel, korosztályában az első helyen végzett, míg összetettben a 20. helyen ért célba 176 versenyző közül. Gömöri a 33 kilométert 3 óra 33 perc és 31 másodperc alatt teljesítette.

## Labdarúgás

### Szabadkai liga, 27. forduló

Magyarkanizsa: Potisje–Jadran 7:0 (4:0)

Népkerti pálya, 200 néző, vezette: Juric (Zenta). Góllövők: Romić az 1., a 30., a 86., Nikutović a 15., a 16., Nagy a 72., Guberinić a 87. percben.

Potisje: Zarić, Tandari, Rúza, Ostrogonac, Papdancsó, N. Barjaktarović, Nagy (Muhi), Nikutović (Vidović), Romić, Guberinić, Popović.

Jadran: Roganović, Major (Stojanović), Stanišić, Bracanović, Stojanović, Borilović (Cseke), S. Martinović, Glendža (Ljubisavljević), M. Martinović, Balac, Vojnić Tunić.

A Potisje folytatja kitűnő szereplését és gólzáporos mérkőzésen nyolcadik győzelmét szerezte meg a tavaszi idényben a táblázat középmezőnyébe tartozó bácsfeketehegyi Jadran ellen, és visszavágott az őszi idényben elszenvedett vereségért. A hazaiak már az első támadásból megszerezték a vezetést, egy bal oldali beadást követően Romić került gólhelyzetbe és a tizenhatos tájáról lapos lövéssel a jobb alsó sarokba

bombázott. A hazaiak tovább folytatták támadásaikat, negyed óra múlva Nikutović percei következtek, aki Romić gólpasza után mintegy tizenöt méterről lapos lövéssel a kapu közepébe lőtt és megszerezte csapat második gólját. Egy perc múlva a remekül kiugró Nikutović a kifutó kapust kicselezve talált a hálóba és három góllal növelte a hazaiak vezetését. Újabb negyed óra múlva ismét egy eredményes hazai támadás következett, miután Romić az ötös vonaláról leadott lövésével megszerezte a Potisje negyedik gólját. Az első féldő további része is a hazaiak fölényével telt el, a vendégeknek csak egy kapura lövésük volt, így nem változott az eredmény és négygólos hazai vezetéssel tértek pihenőre a csapatok. A második féldő első felében főleg mezőnyjáték folyt a pályán, az 55. percben N. Barjaktarović kezére pattant a labda és tizenegyeshez jutottak a vendégek, amelyet Glendža a kapu fölé bombázott, így a vendégeknek nem sikerült szépíteni az eredményen. Majdnem fél órai játék után Nagy lépett színre, aki kihasználva a vendég védők bizonytalanságát, lecsapott a labdára és a jobb alsó sarokba találva öt góllal növelte a Potisje előnyét. A hajrában egy perc alatt két gólt szereztek a hazaiak és bebiztosították fölényes győzelmüket. Előbb egy dupla passz után Romić pontos, lapos lövése talált a jobb alsó sarokba, majd Romić átadása után Guberinić lőtt a jobb alsó sarokba és beállította a mérkőzés végeredményét. A vendégek a második féldőben is csak egyszer lőttek a hazaiak kapujára, míg szabadrúgásaik mindkét féldőben pontatlanok voltak, vagy a kapu mellé vagy fölé szálltak. A hazaiak ismét sikeres csapatjátékot mutatva megérdemelt nagyarányú győzelmet arattak, soraikban Romić remekelt, aki mesterhármast ért el. A sportszerű mérkőzésen a játékvezető nem mutatott fel egyetlen sárga lapot sem.

A Potisje második a táblázaton 49 ponttal.

## Birkózás

### Országos ifi bajnokság

A Kragujevácon rendezett országos ifjúsági bajnokságon a magyarkanizsai Potisje birkózói Fábián Ákos edző vezetésével két országos bajnoki címet szereztek. Első helyen végzett Dejan Petrović (55 kg) és Nagy Szabaszián (66 kg).





Nagy Szabaszián és Dejan Petrović a dobogó első fokán



A Potisje birkózói Kiskunhalason

### Darko Nišavić emléktorna

A Nagybecskerekben rendezett Darko Nišavić emléktornán 8 ország (Szerbia, Szlovénia, Horvátország, Bosznia-Hercegovina, Románia, Bulgária, Görögország, Csehország) közel 200 utánpótlás korosztályú birkózója lépett szőnyegre, köztük a magyarkanizsai Potisje két versenyzője, akik egy érmet nyertek. Második helyen végzett Rekecki Botond (35 kg), ötödik lett Kollár Márk (28 kg).



Balról jobbra: Kollár Márk és Rekecki Botond Nagybecskerekben

### Kiskun kupa

A magyarországi Kiskunhalason rendezett Kiskun kupa nemzetközi utánpótlás korosztályú tornán három ország (Magyarország, Szerbia, Románia) 28 klubjának 212 versenyzője vett részt. A magyarkanizsai Potisje birkózói Újhelyi Sándor edző vezetésével hét érmet szereztek ezen az igen erős tornán.

Gyermek korosztályban első helyezést ért el Újhelyi Balázs (26 kg) és Fehér Benjamin (35 kg), második helyen végzett Lengyel Kevin (26 kg).

Diák korosztályban második helyet szerzett Rekecki Bálint (55 kg), harmadik lett Kovács Áron (42 kg) és Mosó Bálint (70 kg).

A lányoknál első helyen végzett Fábián Orsolya (56 kg).

L. E.

### Tisza menti liga

Orom: Sampion–Tromedja 2:2 (0:1)  
Oromi pálya, 30 néző, vezette: Simendić (Mohol).

Góllövők: Ajtai a 68., Faragó a 88., illetve Fehér a 7., Papp T. a 89. percben.

Nem kezdődött jól a hazai csapat számára az alsóházi rangadó, Krajnović eladott labdája után ugyanis Fehér közlőre vezetéshez juttatta a majdániaikat. A folytatásban az oromiak átvették a játék irányítását, az első félidő végéig azonban nem tudtak igazán nagy helyzeteket kialakítani Domonkos Zsolt kapuja előtt. Szünet után a hazai játékosok már gólrátörőbben futballoztak, és a 68. percben sikerült is egyenlőtenük a zöldmezéseknek, miután Ajtai magabiztosan értékesített egy kezézésért megítélt büntetőt. Az egyenlítő találat után a hazaiak elpuskáztak két nagy helyzetet, majd két perccel a vége előtt Faragó távoli lövése utat talált Domonkos kapujába. A Sampion labdarúgóinak azonban mégsem sikerült megszerezniük negyedik győzelmüket a bajnokságban, a 89. percben ugyanis az egyik oromi védő Papp Tibor elé fejelte ki a labdát, a vendégek rutinos csatára pedig 16 méterről áttemelte a

hazai kapust, és ezzel beállította a 2:2 végeredményt. A második félidőben egyébként közel öt percig állt a játék, a vendégjátékosok ugyanis hevesen reklamáltak az ellenük megítélt tizenegyes miatt, és többen le is akartak vonulni a pályáról, ám hosszas huzavona után mégis csak folytatódott az összecsapás.

K. Zs.

### Sakkhírek

Május 22-én, a szabadkai sakkliga 3. fordulójában a kanizsai Potisje sakkcsapata Kishegyesen 4:2 arányban legyőzte az Egység csapatát. Egyéni eredmények: Tóth Péter-Bicskei Mihály 0:1, Bakos Ludvik-Mrzić Branko 0:1, Komáromi Sándor-Pilisi Lukács remi, Kátai Tibor-Tóth Kázmér remi, Miljković Viktor-Bicskei Norbert 1:0, Kocsis Lorant-Mák János 0:1. A 3. forduló további eredményei: Bačka II.-Žednik 3,5:2,5, Felsőhegy-Zsáki József II. 4,5:1,5, Zenta II.-Gunaras elmaradt, Spartak II.-Szögi Lajos elmaradt.

A Potisje jelenleg a 2. helyen áll, vezet a pacséri Bačka II. csapata, amely eddigi mindhárom meccsét megnyerte. A kanizsai csapatnak két győzelem mellett egy veresége van. A Potisje következő ellenfele május 29-én hazai pályán a Zsáki József II. csapata lesz.

Május 19-én gyorslépéses sakkversenyre került sor a kanizsai sakkklubban 10 résztvevővel. A verseny végeredménye: Farkas Tibor 9, Kiss Rudolf 5,5, Tóth Kázmér, Pilisi Lukács 5, Mrzić Branko 4,5, Ridički Nenad, Maráci András, Jevtović Slobodan 4, Tomin Kristifor 3, Radin Vladimir 1 pont.

F-s

# Az Alapfokú Zeneiskola kiváló versenyeredményei a közelmúltban

Az Alapfokú Zeneiskola a színvonalas zeneoktatás és nevelés mellett felkészíti növendékeit a különböző megmérettetésekre, amelyek nemcsak szűkebb berkeinkben, hanem azon kívül is fogadják a tehetséges és nagy szorgalommal megáldott zenenövendékeket.

A márciusi megmérettetésekről és helyezésekről már tudósítottuk tisztelt olvasóinkat, de azóta is folyamatosak a különböző zenei versenyek, amelyeken hasonlóan nagy számmal vettek és vesznek részt a Zeneiskola diákjai.

Erről adott tájékoztatót **Tomisić Ilkić Irina** igazgatónő.

– Az utóbbi két hónapban az alábbi versenyekre vittük tanulóinkat: a Nemzetközi Primavera Zenei Fesztivál Bijeljinnán, a Boszniai Szerb Köztársaságban, a Zenei Napok Topolyán, a belgrádi Köztársasági Verseny, negyedik a Szerbiai Zene- és Balettiskolák Fesztiválja Zaječarban, a XIII. „Zvezdane staze” Nemzetközi Harmonikaverseny Kragujevácon és a Fafúvósok XIII. versenye Požarevacon.

Az eredmények:

A Primavera Fesztiválon gitárszakon Tolić Stefan (III. oszt.) III. díj, Sarnyai Daniella tanítványa, harmonikaszakon: Pilisi Kolos (III. oszt.) I. díj, Molnár Dobó Márta diákja, Szücs Lidia (V. oszt.) I. díj, Brojčin Tajana (V. oszt.) II. díj. Mindketten Tomisić Irina tanítványai.

A topolyai Zenei Napokon 5 versenycsoport volt. A vonósoknál a gordonkaszakról: Visnyei Zsófi (III. oszt.) III. díj, Rózsa Heléna (II. oszt.) II. díj, Bicskei Viola III. díj, Dobó Nikolett (IV. oszt.) III. díj. Mind a négyük felkészítő tanára Gulyás Zsolt. A hegedűsök közül Nagy Kristóf (IV. oszt.) II. díjas lett, felkészítő tanára Kis Tamás. Kísérő: Ferenc Krisztina. A zongoristáknál Bende Ágnes (I. oszt.) I. díj, Horvát Veronika (V. oszt.) II. Díj. Tanáruk Palković Elvira. Császár Bence (III. oszt.) III. díj, felkészítő tanára Rác Tímea. Kálmán Ádám (IV. oszt.) I. díj, tanára Ferenc Krisztina. (6 diák). Kávai Eszter (II. oszt.) I. díj, Harmat Csongor (II. oszt.) III. díj, felkészítő tanára: Velez Márta. Zongora-négykezes: Calbert Anikó és Bálint Eszter (II. oszt.) I. díj, tanár: Palković Elvira és Rác Tímea. A harmonikások: Pilisi Kolos (III. oszt.) II. díj, Dozsai Evelin (IV. oszt.) I. díj. Felkészítő tanárunk Molnár Dobó Márta. Brojčin Tajana (V. oszt.) I. díj, Szücs Lidia (V. oszt.) I. díj, mindkettő felkészítő tanára Tomisić Ilkić Irina. Klonka Áron (VI. oszt.) II. díj, tanára Nagy Mélykúti Dániel. Gitárosok: Tolić Stefan (III. oszt.) I. díj, Krgović Viktória (II. oszt.) II. díj, felkészítő tanárunk Sarnyai Daniella, Bošković Aleksa



(III. oszt.) I. díj, Szalai Zsófia (III. oszt.) III. díj, felkészítő tanárunk Veres Zsuzsanna.

A III. Köztársasági versenyen egy harmonikás diákunk vett részt: Pilisi Kolos, aki első díjas lett. Ez kiváló eredmény. Felkészítő tanára Molnár Dobó Márta.

A Fafúvósok XIII. versenyén iskolánk kamaragyüttese lépett fel, a klarinétkvartett: Tukacs Anna, Cseszko Nikolett, Kovács Petra és Kolompár Oszkár (III. oszt.). Ők III.

helyezettek lettek. Tanárunk Asztalos Alfréd. A Szerbiai Zene- és Balettiskolák 60. Fesztiválján csapatokban folyt a verseny. A mi iskolánkat fuvola, zongora, hegedűs és harmonika képviselte, illetve a fúvós kamaracsoport. A fuvolás: Sarnyai Zsófia (VI. oszt.) II. díj, tanára Vastag István. Kíséret Palković Elvira. Zongorista: Gulyás Csongor (IV. oszt.) I. díj, tanára Ferenc Krisztina.

Hegedűs: Nagy Kristóf (IV. oszt.) III. díj, tanár Kis Tamás, kísérő Ferenc Krisztina. Harmonikás: Pilisi Kolos (III. oszt.) II. díj, tanár: Molnár Dobó Márta.

A kragujeváci „Zvezdane Staze” XIII. Nemzetközi Harmonikaversenyen a nagyon erős mezőnyben négy szólista vett részt. Dicsérendő eredmények születtek. Pilisi Kolos I. a kategóriájában, Szücs Lidia kategóriájában II., míg Brojčin Tajana és Klonka Áron III. díjas lett.

A számtalan díj felsorolása után az igazgatónő elmondta, hogy a tanárok és versenyző diákjaik boldogan és elégedetten tértek haza az izgalommal és várakozással teli versenyekről. A befektetett munka meghozta gyümölcsét.

Még egész május végéig zajlanak a megmérettetések, így bizonyos, hogy még sok díj kerül a tarsolyukba.

Teleki Mária



# PECATÁBOR

# 2016

Az idén is sor kerül június 28-a és július 3-a között a 10-14 éves korú horgászpallánták körében népszerű nyári táborra a martonosi Tandari tanya szabadidőközpontban, az akció ismert házigazdái már szervezik a táborlakóknak a különböző megkezeléseket, kellemes időjárás reményében.

A pecatábor gyermeklakóit napi szinten ötszöri étkezés várja, reggeli, két uzsonna, főtt ebéd és vacsora formájában, ami a szülők önzetlen hozzájárulása által valósul meg (más anyagi támogatást nem élvez ez a megmozdulás), melynek célja a gyermekek aktív kikapcsolódása, munkaszokásokra és rendszeretere való nevelése, valamint elsősorban a mindennapos pecázás a tavunkon. Ízelítő a finom és változatos tábori menüből: REGGELIRE: felvágott, pástétom, túró, tejföl, rántotta, kolbász, szalonna, joghurt, tej, tea. UZSONNÁRA: friss gyümölcs, alma, őszibarack, narancs, banán, körte, görögdiñnye, palacsinta, fánk, tejberizs, lángos, fagyalt. EBÉDRE: húisleves, rántott csirkemell, burgonyapüré, saláta, zöldségleves, paprikás túrós tésztával, krémleves, pljeskavica (húslepény), burgonyafőzelék, bableves (katona-bab hússal, kolbásszal, oldalassal), savanyú leves, csevap, sült burgonya, saláta, desszert.

TÁBORI ÓRAREND: 6.30 ébresztő, fogmosás, 7.15 reggeli torna, 7.30 reggeli, 8.30 HORGÁSZAT 10.00 uzsonna, 11.00 HORGÁSZAT, 13.00 ebéd, szabad program, 16.00 uzsonna, 16.30 HORGÁSZAT, 19.00 vacsora, tisztálkodás, 22.00 takarodó. Minden táborlakónak kötelező a közösségi programok követése, a házirend, az ügyelők és az éjjeliőr utasításainak betartása.

A tábor területén természetesen szigorúan tilos a dohányzás és az alkoholfogyasztás, rendbontás esetében azonnal értesítjük a szülőket! Táborállítás: június 28., kedd 16.00 óra a szülők segítségével, közös szülőértekezlet. Szombaton délelőtt gyermekhorgászverseny 16 órától nyitott nap a szülőkkel - táborbontás. Táborbontás: július 3., vasárnap 16 óra, a közös ebéd után. A kísérők, szülők részére a vasárnapi közös ebéd ára: 600 din/fő, (2 gyermek egy felnőtt porció -előzetes foglalás) Részvételi díj: 10.000 din/fő (5 nap reggeli, ebéd, vacsora, 2 uzsonna/napi főtt étel) Előleg: a díj 50%-a (június 20-ig). Helyfoglalás folyamatosan a létszám (max. 30 fő) beteltéig!

A tábor szervezői az idén is színes kísérőprogramokat, bemutatókat terveztek a lurkóknak, ismert szakemberek részvételével, nem marad el a csónakkirándulás, a pónilovaglás, a kerékpártúra,

sólymász-bemutató, gyárlátogatás, fürdés, táborbontás, horgász- és csigaszedőverseny, állatsimogatás-étekezés, gyermek-buli és játékos nyelvtanulás sem. A részletes időrendi beosztást, a szükséges felszerelés listáját, házirendet minden táborlakó és szülő megkapja a bejelentkezés alkalmával. Több részletet nem árulunk el, mivel más meglepetést is tartogatunk tarsolyunkban! Szeretettel látunk minden kedves kirándulni vágyó fiatait! Bővebb tájékoztató:

www.salas-tandari.com Tel: Pál linkás József +38163/7488-149.

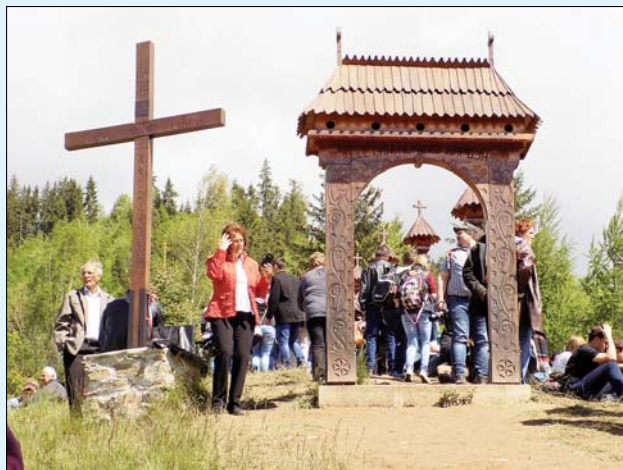
mob: +381 63 7488-149,  
+381 63 880 7634  
[www.salas-tandari.com](http://www.salas-tandari.com)





# Tóthfalusi rákócziak a keleti végeken

A tóthfalusiak eltökélt szándéka hogy körbezárandokolják az 1000 éves határ, azaz a Kárpát-medence határait. Tavaly a déli határnál jártunk, Orsovánál egy hajós úton. Idén pedig megcélzottuk a keleti határt, Gyimesbükköt. Erre kiváló alkalom volt a Kárpát- Európa által szervezett vonatos zárandoklat, ami a csíksomlyói búcsúra szállított közel 1200 zárandokot a nyugati határtól, Soprontól, Budapesten Győrön át a Csíki medencébe. Mi a budapesti Keleti pályaudvaron csatlakoztunk, ahol a múlt évi Rákóczi képmásával díszített vonat vontatta be a szerelvényt az állomásra. Maga a szerelvény fél kilométer hosszú volt, ami a maga nemében igen ritka. A zárandokútra Szent Mártonnal díszített vonat húzta a vagonokat. Még sötét volt, amikor indultunk, de lelkes emberek serege érkezett, úgyhogy már mindenki tudta a helyét, ami a kiváló szervezésre utalt. Népzenezők is velünk tartottak, akik az utasellátó kocsikban szórakoztatták a zárandokokat, minőségi zenével. Indulás előtt lelki vezetőnk megáldotta, megszentelte a szerelvényt. Az idő gyorsan elszállt, mivel kiváló társasággal utaztunk, ahol mindenki egyet gondolt, és egyként érzett, nem véletlenül volt a vonatos zárandokok jelmondata: Egyek vagyunk. Már odaúton rengeteg jó emberrel ismerkedtünk meg, hatalmasakat beszélgettünk, és örültünk, hogy egyáltalán együtt lehetünk. A határátlépés gyorsan megtörtént, ahol a jelenlegi magyar oldalról helyi iskolások búcsúztattak ének- és zeneszóval. Határ után első megállónk Nagyvárad volt, ahol hatalmas tömeg fogadta a vonatot. Először arra gondoltunk, hogy ők is biztos utaznak valahova, ezért van ennyi ember a peronon. De ezek az emberek magyar és székely zászlóval vártak bennünket, így már tudtuk, hogy mi



miattunk jöttek ki az állomásra. Családok kis gyermekekkel, idősek, köszöntöttek, sőt ajándékoztak meg bennünket virággal, sütivel, vagy csak egy jó szóval. Tökés László is bevárta a vonatot, hogy köszöntse a zárandokokat, nagyon szép fogadtatásban volt részünk. Akaratlanul is felmerült délvidekiként bennem a kérdés, vajon ha Doroszlóra, vagy a tekijai búcsúba ment volna a zárandokvonat, Szabadkán ugyanígy üdvözölték volna-e a magyarok a zárandokokat? Van mit tanulnunk, zártam le a kérdést, de szerencsére van kitől... Tovább haladva nem kis késést felhalmozva érkezünk Mátyás király városába, Kolozsvárra, ahol szintén ünneplő tömeg várt bennünket. Az igazán megrázó élmények viszont Székelyföldön értek bennünket, ahol már ránk esteledett, mire oda értünk. Mégis tömegek üdvözölték a





vonaton utazókat, annak ellenére, hogy zuhogott az eső. Fúvószenekarok húzták a magyar és a székely himnuszt, gyermekkórusok énekeltek, a vonaton utazók pedig sírtak a meghatódottságtól, hiszen ilyen egészséges, szép és tiszta magyar nemzettudatot kevés helyen tapasztalhat az ember. Ez szinte minden állomáson megismétlődött, hát valóban lenne mit tanulni. A szálláshelyek magánházaknál voltak, ezzel is támogatva a helyi magyarságot, végig fel és Alcsíkban.

Következő nap volt a csiksomlyói búcsú napja. Csík-szeredában találkoztunk és a vasútállomásra gyalogosan tettük meg a kb. 5-6 km-es távot. A vonatos zárandokokat külön „keresztalja” vezette fel a búcsúba. Megható látvány volt, hogy minden irányból, mint az apró hangyák, sereglettek az emberek a Somlyó hegyre, ahol a búcsú helyszíne volt. Rengeteg ember jött össze, szépen csendesen, imádkozva, vagy csak elmélyedve a gondolatokban, látványban. A mise kezdetén tábori körülmények között történt a gyónatás: az óriási tömegben kiálltak a papok és a gyónni szándékozók szépen libasorban várták a sorukat. Mise vége felé ugyanígy volt az áldoztatás is. Ami üdítő látvány volt, hogy rengeteg fiatal járult a szent gyónás és az áldozás elé. A mise végén mindenki szépen rendezett sorokban vonult le a hegyről, semmi tülekedés, semmi türelmetlenség, sőt miután kiürült a terület, egy eldobott szemetet nem lehetett látni, pedig nem voltak takarítók – na ez az a kulturális szint, ami hiányzik mindenhol. Mire leértünk a vásári forgatagon keresztül a vasútállomásra, már indult is a vonat, így szellemileg feltöltődve, teli energiával érkezünk a szállásunkra.

Másnap Gyimesbükkbe vonatoztunk, ami az 1000 éves határ keleti vége volt valaha. Útközben szintén megálltunk gyimesi településeken, ahol népviseletbe öltözött fiatalok vártak bennünket. Ami érdekes volt, ahogy áthaladtunk szégyebbnék látszó fálvakon, az emberek kijöttek a kis kertjeikbe és egy csomó virággal, vagy zászlóval integettek a vonatos zárandokoknak. Az 1000 éves határnál szentmisén vettünk részt, majd megvártuk, hogy a Szent Márton vonatunk begördüljön a gyimesbükki órházhoz, ahol valaha a határvonal húzódott. Fényképkészítés után gyalog indultunk a gyimesbükki állomásra, ahonnan aztán Madéfalvára érkezünk, ahol páran csatlakoztunk a búcsúból gyalogosan hazatérő gyergyócsomafalvi zárandokokhoz, akik gyalog teszik meg oda-vissza a búcsújárást, ami kb. 120 km. Nagyon érdekes volt, hogy mennyi fiatal volt a gyalogos zárandokok között, akik az úton egyházi énekeket énekeltek és imádkoztak. Ezt is nagyon hiányolom az otthoni fiatalokból, az ilyen tiszta nemzeti-vallásos lelkesedést. Elköszönve a családfalvaiaktól, részt vettünk a falunapi ünnepségen, illetve szentmisén. A vonaton adományokat gyűjtöttek Bójte Csaba szerzetes gyermekotthonának, amit a falunapi ünnepség keretében adtak át Csaba atyának. Összesen egymillió-kétszázézer forint gyűlt össze, ami nem rossz teljesítmény. A falunap fő szencziója számomra a helyi néptáncgyűjtés, ahol mindenki fiatal volt, és több mint 25 párt számoltam össze. Ez az igazi megtartó erő, a kultúra! Azokon a fiatalokon látszódott a szerény büszkeség, hogy újra bemutatgatják népük nemzetük hagyományának



egy kicsi szeletkáját, és bizony úgy táncoltak, hogy a színpad szinte roppant bele. A fiatal táncos csapat után következett a Csík zenekar koncertje, ami szintén nagy siker volt, de lokálpatriótaként meglepetten, és nagy örömmel nyugtáztam, hogy az utózenekar a mi 3+2 délvidéki együttesünk volt. Itt a nagy mulatástól, rengeteg élménytől megrakottan kicsit elfáradtunk, és fáradtan tértünk a szálláshelyünkre.

Másnap már hazafelé indulva teli élményekkel, lelkileg feltöltődve, de mégis kissé szomorúan, mert ezekkel az emberekkel nem lehetett eltelni: a lelki tisztaságukkal, az egészséges nemzettudatukkal, hazaszeretetükkel, jóságukkal. Nehéz szívvel hagytuk őket magunk mögött, de menni kellett mert ránk is új feladatok várnak – ezt a csodát meg kell osztani mindenkivel, hogy ébredjünk fel végre és tegyük félre a nehézségeket és a jó dolgokat keressük, amit előbb utóbb meg is fogunk találni. A székelyek már ismerik a délvidéki Wass Albert, azaz Herczeg Ferenc intelmeit „A mi fegyverünk nem a gyűlölet, hanem a szeretet...naggyá, gazdaggá ezt nemzetet csak a nemzeti érzés teheti.”

Meleg szívvel ajánljuk a vonatos zárandokutat mindenkinek, aki szeretne hasonló élményekben részt venni, vagy megtapasztalni. Következő évben újra megyünk, keressenek bennünket, csatlakozzanak hozzánk, elérhetőség a szerkesztőségben.

Faragó Zoltán





## Nyárköszöntő receptek

### Brokkolis sajtlevés

**Hozzávalók:** 40 dkg brokkoli, 2 evőkanál vaj, fél liter szárnyashús-leves (vagy egy leveskocka), 20 dkg reszelt edami sajt, 1 dl tejszín, 4 ek. pirított kenyérkocka.



**Elkészítés:** a vajon megpároljuk a brokkolit, felengedjük a szárnyashús-levesrel, vagy vízzel és a leveskockával. A reszelt edami sajttal besűrítjük, és a tejszínnel kiforraljuk. Pirított kenyérkockákat kanalazunk bele és sajtreszeléssel a tetején kínáljuk.

### Zöldborsós sertésragu

**Hozzávalók:** 60 dkg sovány darált-hús, 1 kg zsenge zöldborsó, 1 nagy fej vöröshagyma, 1 csokor petrezselyem, ízlés szerint: só, bors, étolaj.

**Elkészítés:** az olajon megpároljuk a finomra vágott vöröshagymát, rátesszük a darált húst, ízlés szerint sózzuk, borsozzuk, megszórjuk az apróra vágott petrezselyemmel, majd kevés vizet aláöntve puhára pároljuk. Hozzáadjuk a megtisztított zöldborsót, pici szóda-bikarbónával megszórjuk (hogy szép színű maradjon a zöldborsó) és készre pároljuk. Ha szükséges, utána sózzuk, ha szeret-



jük, egy kevés cukorral is megszórhatjuk. Zöldséges rizskörettel tálaljuk.

benne, majd papírtörőre szedjük. Tálaláskor salátát vagy valamilyen hagyományos köretet kínálunk hozzá, de főzelékfeltétnek is kitűnő.

### Zöldborsófasírt

**Hozzávalók:** 75 dkg zöldborsó, 35 dkg kenyér, 3 tojás, 1 kisebb csokor petrezselyemzöld, 2 kávéskanál só, zsemlemorzsa (szükség szerint), a sütéshez: olaj.



**Elkészítés:** a zöldborsót enyhén sós vízben félpuhára főzzük, majd leszűrjük és kissé összetörjük. A kenyeret kisebb darabokra vágva kése aprítóba tesszük, morzsásra dolgozzuk, majd egy nagy tálba öntjük. A borsót, a tojást, az apróra vágott petrezselyemzöldet és a sót a kenyérhez adjuk, majd az egészet megkeverjük, és összegyúrjuk. (Ha túl lágy lenne a massa, kevés zsemlemorzsa adunk hozzá.) Tapadásmentes serpenyőben ujjnyi olajat forrósítunk. A masszából formázott fasírtok mindkét oldalát mérsékelt lángon megsütjük

### Hideg túrógombóc

**Hozzávalók:** 40 dkg túró, 2 ek. tejföl, 1 citrom reszelt héja, 3 cs. vaníliás cukor, 5 dkg búzadara, kis méretű eperszemek a töltéshez, apróra vágott mogyoró, dió, vagy kókuszreszelék.

**Elkészítés:** a túrómassza alapanyagait jól összedolgozzuk, és legalább 3 órára, de ha lehet, egy éjszakára a hűtőbe tesszük. Ezalatt a búzadara jól megduzzad, így könnyen formázható masszát kapunk. Formázáskor a masszát kezünkbe vesszük, belenyomunk egy szem megtisztított epret, golyót formálunk, és beleforgatjuk a kókuszba, vagy más nekünk tetsző forgácsba. Tölthetjük szezonnak megfelelően meggyel, sárgabarackkal, vagy egyéb gyümölcssel is.





A Magyarokélethez közlés nyilvános elismeréseiről szóló rendelet 11. szakasza (Magyarokélethez Község Hivatalos Lapja, 9/14. sz.) alapján a magyarokélethezi polgármester kiírja az alábbi

## P Á L Y Á Z A T O T

Magyarokélethez közlés nyilvános elismeréseire való jelölések megtételére

1. **A MAGYAROKÉLETHEZ KÖZSÉG DÍSZPOLGÁRA** cím a Szerb Köztársaság állampolgárainak adományozható, valamint más országbeli állampolgároknak, akik kiemelkedő érdemeket szereztek az önkormányzat fejlesztésében és a gazdaság, a tudomány, a művelődés, az oktatás, az egészség- és szociális védelem fejlődéséhez való hozzájárulás vagy egyebek terén, valamint másfajta különleges érdemeikről tettek tanúbizonyságot.

2. **PRO URBE érdemérem** Magyarokélethez közlés területén levő lakóhelyű, illetve székhelyű természetes és jogi személyeknek adományozható.

PRO URBE érdemérem egyes személyeknek, állampolgárok csoportjának, vállalatoknak és egyéb szervezeteknek adományozható az önkormányzat fejlődését szolgáló gazdasági, oktatási, egészségügyi, szociális védelemi, művelődési, testnevelési és a társadalmi élet egyéb területén kifejtett odaadó szerepvállalásért és kiemelkedő teljesítményekért.

A PRO URBE érdeméremmel pénzjutalom jár együtt.

3. **Köszönő oklevél** Magyarokélethez közlés területén levő lakóhelyű, illetve székhelyű természetes és jogi személyeknek, valamint külföldi természetes és jogi személyeknek adományozható a Magyarokélethez közlés bel- és külföldi eredményességéhez való hozzájárulásért, valamint Magyarokélethez közlésnek vagy Magyarokélethez közlés lakosságának nyújtott segítségért.

A jelöléseket **2016. augusztus 31-éig** az alábbi címmel kell benyújtani:

**Magyarokélethez közlés**  
(Nyilvános elismeréseket adományozó bizottság)  
**Fő tér 1.**  
**24420 Magyarokélethez**

Elismerésre jelölést tenni Magyarokélethez közlésbeli lakosok és a közlés területén működő jogi személyek jogosultak.

A jelölésnek magában kell foglalnia a jelölt természetes vagy jogi személy adatait és a jelölés rövid indokolását.

*Dr. Bimbó Mihály*  
magyarokélethezi polgármester

## Apróhirdetések

Kanizsán üres ház kiadó vagy eladó. Valamint egy egyszobás és egy kétszobás lakás kiadó.  
Tel.: 024/4878-300  
Mob.: 063/ 89-03-550

Családi kertés házat vásárolnánk Kanizsán, 5-6 éves részletfizetési lehetőséggel ügyvéd által hitelesítve.  
Mob.: 064/806-21-24

Eladó sima kivarrású goblein, páva, lovas, Szűzanya (30 euró/dr), aranyozott rámbán tájkép (100 eu), két virágcsokor (50 euro/dr).  
Mob.: 063/8427-118

Kanizsán 70 m<sup>2</sup> lakás eladó, első emelet, két szoba, terasz, konyha-ebédlő, spejz, fürdőszoba, előszoba.  
Tel.: 063/8406753

Eladó kisebb kombinált szekrény, asztal négy párnázott székekkel, gyermekkerékpar, konyhai kisbojler, régi Singer varrógép, citera, Alfa 7. gázkályha.  
Mob.: 063/774-64-85

Kiadó vagy eladó nem berendezett lakás Kanizsán a szűk központban.  
Tel.: 063/508-568

2,5 x 3,5m keveset használt kézi csomózású gyapjúszőnyeg: 250 eu, a komoly vevővel megegyezünk.  
Tel.: 0230/82-321

Kanizsán ház eladó a piacnál a Tulipán utcában. Két szoba, összkomfort, központi fűtés, háromfázis, szárazkapu bejáráttal.  
Tel.: 024/221-750  
Mob.: 062/84-64-089

Bálás bükkfa eladó.  
Tel.: 024/4877-616  
Mob.: 062/973-43-71

Eladó Gorenje mosógép, Samsung kombinált hűtő és Zanussi állómélyhűtő Kanizsán.  
Mob.: 063/83-82-395

Nagy kapacitású, gázzal, villanyárammal működő, Svájc-ból importált gyros- és grillsütő eladó.  
Mob.: 064/ 558-96-59

Sürgősen eladó kertés családi ház Magyarokélethez.  
Érdeklődni: 062/17-29-360

Hagyaték-kiárusítás, nagy választék, jutányos árak! Magyarokélethez, Dózsa György 27.  
Mob.: 062/84-94-658  
Mob.: 062/96-73-235

Eladó gitár, elektromos masszírozó, dekoratív luszter, Dobó, Tihamérfestmény, faragott TV szekrény.  
Tel.: 024/4877-455

Kanizsán gyerek felügyeletét vállalom megbeszélés szerint.  
Mob.: 062/17-29-360

Eladó egy fekete, fiúnak való öltöny bérmálkozásra. Mérete 46-os. Ár: 2000 dinár.  
Mob.: 063/729-50-70

Régebbi típusú villanykályha eladó.  
Mob.: 063/894-93-76

Eladó Magyarokélethez közlésben egy földszintes családi ház nagy kerttel, a központban, Karađorđe utca 9. szám alatt. Ugyanott eladók bútorok is.  
Tel.: 024/4877-869

Eladó Kanizsán legalizált, összkomfortos családi ház, kicsi kerttel.  
Tel.: 024/4878-214  
Mob.: 064/478-45-16

Kiadó egy felújított kétszobás lakás Magyarokélethez közlésben a központban (Unidom) 57 négyzetméter terasszal. Fűtés, klíma rendelkezésre áll. 100 euró/hó. Érdeklődni üzenetben vagy telefonon. Mob.: 063/81-25-037

## INGYENES APRÓHIRDETÉS!

Kedves Olvasóink!  
Apróhirdetéseiket a kitöltött szelvényvel együtt szerkesztőségünk címére juttassák el:  
**24427 Tóthfal, Kossuth utca 4/a**

### APRÓHIRDETÉS ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

Név: .....

Cím: .....

A hirdetés szövege: .....

## Kos (márc. 21. – ápr. 19.)

Együtt a nehézségeket is könnyebben átveszelik, ezért nyugodtan támaszkodjon a társára. Kérje ki a véleményét és hallgasson rá, mert csak a javát akarja.

## Bika (ápr. 20. – máj. 20.)

Rendkívül izgalmas, és mozgalmos hét várja a munkában és szerelemben egyaránt. Azonban óvakodjon a túlzásoktól, mert jobb félni, mint megijedni.

## Ikrek (máj. 21. – jún. 21.)

Sokáig fiatalos és jó alakú marad, ha rendszeresen önmagára is szán egy kis időt. Kerülje a dohányzást, ezen a héten a szokásosnál jobban ügyeljen a táplálkozására.

## Rák (jún. 22. – júl. 22.)

Már fejvesztve menekülne a kapcsolattól, de erre nem sok az esélye. Ugyanis a párjához szinte elszakíthatatlan szálak fűzik. Törődjön bele a sorsába.

## Oroszlán (júl. 23. – aug. 22.)

Mint egy ketrebe zárt oroszlán, olyan tehetetlennek érzi magát. Dühös és morog, de nem tud mit tenni. El kell fogadnia, hogy ebben a játszmaiban csak veszíthet.

## Szűz (aug. 23. – szept. 22.)

Az ajtó nyitva áll, csak be kell lépnie rajta. Tétlenkedésre nincs ideje, különben a vetélytársai fognak élni a lehetőséggel. Ezt nem engedheti meg magának.

## Mérleg (szept. 23. – okt. 22.)

Nyugalmának titka az önuralom, s ennek most nincs hiányában. Bár néha önnél is elszakad a cérna. Most szerencsére a Szaturnusz bolygó bölcsőbbé teszi.

## Skorpió (okt. 23. – nov. 21.)

Szerelmi bánata miatt a hangulata mélyponton, és nincs kedve semmihez sem. Mielőtt még elkeseredne, gondolja át! Lehet, hogy már jobb nélküle.

## Nyilas (nov. 22. – dec. 21.)

Most minden más dolgot szorítson háttérbe és csak a feladatára koncentráljon, mert nagyon sok fog műlni azon, hogy milyen munkát ad ki a keze közül.

## Bak (dec. 22. – jan. 19.)


Nehézére esik a várakozás, pedig ebben az esetben az időnek nagyon nagy szerepe van. Nem fogadja meg az észszerű tanácsokat, csak a saját feje után megy.

## Vízöntő (jan. 20. – febr. 19.)

Igen kedvező események várhatók ezen a héten, de az önuralomra helyezzen nagy hangsúlyt, hogy nehogy belesodrójon fölösleges vitába, veszekedésbe.

## Halak (febr. 20. – márc. 20.)

Még gyorsan mentené a menthetőt, de késő, ezért már nem érdemes energiát befektetnie. Sajnos jóval előbb kellett volna alaposan meggondolnia a dolgokat.

SACCOLÁS	SZÓLÓGÓL KÉSZÜLT, ÉGETETT SZESZES ITAL	LASSÍTÁS FLUOR VEGYJELE DÁN GÉPKOCSI.	ELSŐ LESZ ANGOL GK. JELZÉS VÉGÉN Ő!	VOROS BORFAJTA TÚL A VÉGÉN!	NYOMKOD. SZUSZAKOL	
MEGFELJÉTES						A
CIKK.....			EDZ A BOKSZOLO KOZEPEEN OLTÓ!			
SAJÁT KEZÜLEG. RÓV.		NŐI NÉV LAPOS			MÁJUS ELEJE! ÉSZAKI FÉRFINÉV	
... FERENC. ZENE-SZERZŐ				SZAVAZAT A VAS VEGYJELE		
MEGFELJÉTES	HANG-TALANUL ÍTÉL! TIZ HARMADA!		FÉLÉNK IZ VÉGI!			ÁBÉCÉNK ELSŐ BETŰJE
C						

## Mosolyfakasztó

A köhögős beteg elmegy az orvoshoz.  
– Doktor úr, nagyon köhögök!  
Az orvos véletlenül hashajtót ír fel neki, és hazaküldi.

Pár nap múlva a beteg visszamegy.  
– Na, köhög még? – kérdezi a doki.  
– Nem merek!  
△△△△△△△△△△△△△△△△  
Egyszer egy utas összeveszett a ka-  
lauzzal a vonaton:

– Marha!  
– Kérem uram, a vasút nem alkal-  
maz marhákat, csak szállít.

△△△△△△△△△△△△△△△△  
A falu bolondja kap egy ócska bi-  
ciklit, hogy legyen mivel közlekednie  
a faluban. El is indul, ám pár méter  
megtétele után integet neki egy gyerek.  
A bolond felveszi a gyereket a vázra,  
majd továbbhajt. A következő utcában  
megint egy gyerek integet neki, akit  
a csomagtartóra ültet. Így haladnak, míg-  
nem meglátja őket a rendőr, aki már  
messziről lengeti a karját. A bolond  
odaszól neki:

– Nem látja, hogy tele vagyunk?  
△△△△△△△△△△△△△△△△  
Agresszív kismalac találkozik a jó-  
tündérrel.

– Kettőt kívánhatsz, malacka!  
Malac megvakarja a fejét.

– Te tündér, a mesében mindig há-  
rom kívánságot szoktak teljesíteni!  
Nem lehetne, hogy nekem is HÁROM  
kívánságomat teljesíted?

– Dehogynem – mondja a tündér. –  
És mi a második?

△△△△△△△△△△△△△△△△  
– Mi az? Feldobod Józsi bácsi, leesik  
tank?

– ???  
– Orosz hadicsel.

△△△△△△△△△△△△△△△△  
Az egyszeri egyetemista rosszul  
érezte magát és elhatározta, hogy a  
vizsgaidőszak előtt már két hónappal  
elkezd tanulni. Megszólal az intuíció:

– Ne tanulj, még ráérsz!  
Eltelik egy hónap.

– Ne tanulj, még ráérsz!  
Már csak egy hét van hátra.

– Ne tanulj, még ráérsz!  
A vizsga reggelén.

– Ne tanulj, úgyis átmész!  
A vizsgaterem bejáratánál.

– Ne menj be, még ráérsz!  
△△△△△△△△△△△△△△△△

Baktat a szekely a szekéren. Egy  
rendőr gyanakodva megállítja:

– Mit visz bátyám azokban a hor-  
dókban? Csak nem bort?

– Harmatlevet.  
– Harmatlevet? Na, hadd kóstolom  
csak meg! Pfüúúj! Ez borzalmas. Na,  
gyorsan menjen el innen!

– Gyí, Harmat!



## VIGYÁZAT!

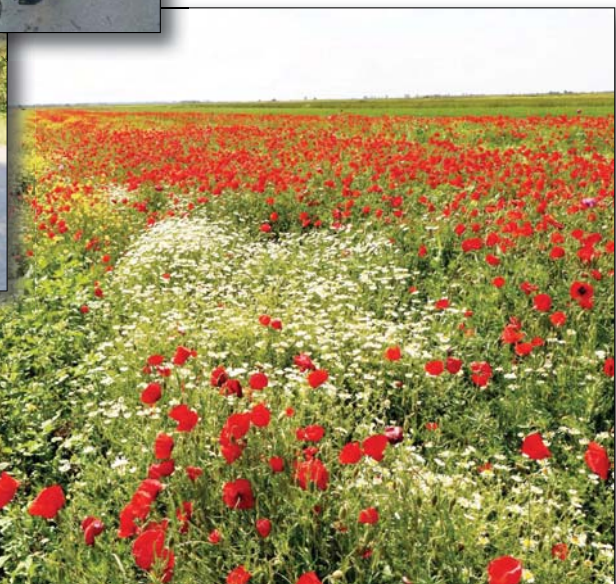
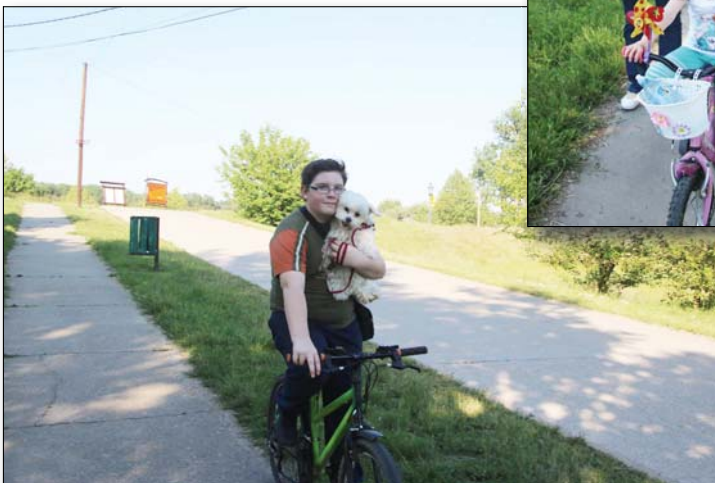
A csokoládétól a ruhák összemehetnek!





# Májusban Magyarkanizsán

(Puskás Károly fotói)





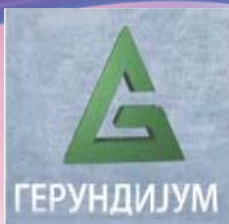
# GARANT-COOP

PAPÍR ÉS ÍRÓSZER KIS- ÉS NAGYKERESKEDÉS

- ISKOLASZEREK
- IRODASZEREK
- TANKÖNYVEK
- JÁTÉKOK ÉS AJÁNDÉKTÁRGYAK

Tel./ Fax: 024/4-879-359 Mobil: 063/529-204 E-mail: [dobor@stcable.net](mailto:dobor@stcable.net)

Magyarokanizsa, Fő utca 7 ( az udvarban )



TANKÖNYVEK RENDELHETŐK  
A 2016/2017 TANÉVRE  
HÁROM HAVI LEFIZETÉSRE



ЛОГОС

**AJÁNLAT,  
AMELYET NEHÉZ  
VISSZAUTASÍTANI!**

**TELEFONÁLJON  
FÉL ÉVIG  
ELŐFIZETÉS  
NÉLKÜL**

ST Cable CSOMAGOK

ST CABLE



[www.keramikakanjiza.com](http://www.keramikakanjiza.com)



**KISKERESKEDÉS  
A GYÁR TERÜLETÉN**



Nyitvatartás: 8.00 - 16.00  
Szombaton: 8.00 - 13.00  
tel: 024 874 449